

Česká televize
IČO: 00027383


a

PKF - Prague Philharmonia, o.p.s.
IČO: 64947602

DODATEK Č. 1
KE SMLouvĚ O SPOLUPRÁCI PŘI VÝROBĚ
TELEVIZNÍHO POŘADU

č. VYR222-00067/542

Předmět dodatku: **změna smlouvy dle dohody smluvních stran**

Cena, případně hodnota:  Kč

Datum uzavření: 22.04.2022

Česká televize

IČO: 00027383, DIČ: CZ00027383

Kavčí hory

Na Hřebenech II 1132/4

140 70 Praha 4

zřízená zákonem č. 483/1991 Sb., o České televizi, nezapisuje se do obchodního rejstříku
zastoupená Václavem Myslíkem, ředitelem divize Výroba

bankovní spojení: Česká spořitelna, a.s.

číslo účtu: 1540252/0800

(dále jen „ČT“)

a

PKF - Prague Philharmonia, o.p.s.

IČO: 64947602, DIČ: CZ64947602 – PLÁTCE DPH: ANO

se sídlem: Kobylisy, Kulturní dům Ládví, Burešova 1661/2, 182 00 Praha 8

zapsána v rejstříku obecně prospěšných společností u Městského soudu v Praze,

sp. zn. O 2

zastoupena [REDACTED]

bankovní spojení: UniCredit Bank Czech Republic and Slovakia, a.s.

číslo účtu: 810614004/2700

(dále jen „Společnost“);

ČT a Společnost se dále společně označují také jako „**smluvní strany**“ či jednotlivě jako „**smluvní strana**“,uzavírají ke smlouvě o spolupráci při výrobě televizního pořadu ze dne 8. 2. 2022, ev. č. na straně ČT:
VYR222-00013/542 (dále jen „**Smlouva**“)**DODATEK č. 1****1. PŘEDMĚT DODATKU**

- 1.1 Vzhledem k tomu, že se záznam akce setkal s mimořádným diváckým úspěchem, smluvní strany se dohodly na společné výrobě dalšího pořadu ze zvukově obrazového záznamu akce, který však nebude obsahovat záznam skladby [REDACTED]

2. ZMĚNY SMLOUVY

- 2.1 Odst. 1.1 věta druhá zní:

„Předmětem této smlouvy je spolupráce smluvních stran při výrobě zvukově obrazového záznamu televizního pořadu s pracovním názvem [REDACTED], který je záznamem akce (dále jen „pořad 1“) a dále pořadu s pracovním názvem [REDACTED] který je záznamem akce vyjma zvukově obrazového záznamu skladby [REDACTED] (dále jen „pořad 2“, pořad 1 a pořad 2 společně jen „pořad“).“

- 2.2 V odst. 2.4 se slovo „pořadu“ v obou jeho výskytech nahrazuje slovy „pořadu 1“.

2.3 Čl. 2 se doplňuje o odst. 2.5, který zní:

„ČT uhradí na bankovní účet Společnosti odměnu za dodatečné zajištění oprávnění k pořadu 2 specifikovaných v odst. 4.1 ve výši [REDACTED] Kč bez DPH, která bude připočtena ve výši stanovené obecně závaznými právními předpisy.

Částka je splatná na základě faktury, kterou Společnost vystaví po natočení pořadu 2. Splatnost faktury je 30 dnů od data doručení do ČT.

Pro případ, že Společnost s daňovým domicilem na území České republiky je, nebo se stane plátcem DPH, se smluvní strany dohodly, že pro úhradu ceny plnění dle této smlouvy Společnosti ze strany ČT platí též Všeobecné smluvní podmínky pro placení ceny plnění tuzemským plátcům DPH ze strany České televize, a to ve verzi účinné ke dni uzavření této smlouvy a dostupné z adresy www.ceskatelevize.cz/smluvni-podminky; tyto podmínky tvoří přílohu této smlouvy. Společnost výslovně prohlašuje, že se s těmito podmínkami seznámila, souhlasí s nimi a zavazuje se je dodržovat, přičemž výslovně akceptuje, že provedením úhrady DPH z fakturované ceny plnění přímo správci daně ze strany ČT zanikne smluvní závazek ČT zaplatit Společnosti částku odpovídající DPH.

Využije-li Společnost možnosti zaslat ČT fakturu elektronickou poštou, je povinna ji zaslat v PDF formátu ze své e-mailové adresy na e-mailovou adresu ČT faktury@ceskatelevize.cz. Za den doručení faktury ČT se považuje den doručení na e-mailovou adresu ČT, což je zároveň považováno za souhlas s využitím této formy komunikace. Stejný způsob elektronického doručení se použije i v případě, kdy nebude faktura obsahovat stanovené náležitosti a/nebo v ní budou uvedeny nesprávné a/nebo neúplné údaje, a také v případě zaslání opravné faktury.

Nebude-li faktura obsahovat náležitosti stanovené právními předpisy a/nebo touto smlouvou a/nebo v ní budou uvedeny nesprávné a/nebo neúplné údaje, je ČT oprávněna vrátit takovou fakturu Společnosti k opravě, a to i opakovaně. V takovém případě se přeruší běh lhůty splatnosti a nová lhůta splatnosti započne běžet dnem doručení řádně opravené faktury ČT.“

2.4 Odst. 4.1 písm. a) zní:

„(i) výhradní licence k užití **pořadu 1** nebo jeho části sdělováním veřejnosti pro území České republiky, a to:

- vysíláním televizí (§ 21 AZ),
- přenosem televizního vysílání (§ 22 AZ),
- provozováním televizního vysílání (§ 23 AZ),
- provozováním ze záznamu a jeho přenosem (§ 20 AZ),

vše 5x po dobu 10 let, a

- po dobu 30 dnů od každého vysílání televizí dle první odrážky sdělováním počítačovou nebo obdobnou sítí (§ 18 AZ), přičemž v rozsahu nekomerčního užití pořadu dle této odrážky je licence ČT nevýhradní; a dále

(ii) výhradní licence k užití **pořadu 2** nebo jeho části sdělováním veřejnosti pro území Evropy včetně České republiky

- vysíláním televizí (§ 21 AZ),
- přenosem televizního vysílání (§ 22 AZ),

- provozováním televizního vysílání (§ 23 AZ),
- provozováním ze záznamu a jeho přenosem (§ 20 AZ),
- po dobu 30 dnů od každého vysílání televizi dle první odrážky sdělováním počítačovou nebo obdobnou sítí (§ 18 AZ), přičemž v rozsahu nekomerčního užití pořadu dle této odrážky je licence ČT nevýhradní,“.

2.5 V odst. 4.1 se dále jako písm. e) doplňuje toto ujednání:

„oprávnění poskytnout nebo postoupit výše uvedené licence a oprávnění k **pořadu 2** třetí osobě včetně oprávnění k dalšímu poskytnutí podlicence nebo k dalšímu postoupení licence. Příjmy z výkonu tohoto oprávnění budou mezi smluvní strany po odečtení režijních a distribučních nákladů ČT ve výši [REDAKCE] děleny v poměru [REDAKCE] pro ČT a [REDAKCE] pro Společnost.“. ČT za tímto účelem zašle Společnosti oznámení o obdržení výnosu vždy 1x ročně (stav k 31. 12. daného roku) do 31. 1. následujícího roku na adresu uvedenou v záhlaví této smlouvy; tuto povinnost ČT nemá, pokud k výnosu v daném kalendářním roce nedošlo. Společnost následně vystaví ČT fakturu na částku uvedenou v oznámení, splatnost faktury je 30 dnů ode dne doručení.

2.6 Odst. 4.6 zní:

„Společnost poskytuje ČT oprávnění k užití označení [REDAKCE] jako (součásti) názvu pořadu 1 a označení [REDAKCE] jako (součásti) názvu pořadu 2 pro účely výroby a užití pořadu v souladu s touto smlouvou, tj. zejm. v rozsahu licence, kterou ČT získává dle odst. 4.1 a dalších oprávnění s tím souvisejících, zejména pro propagaci v souladu s touto smlouvou.“.

3. ZÁVĚREČNÁ UJEDNÁNÍ

- 3.1 Smluvní strany prohlašují, že vymezení předmětu tohoto dodatku a ceny, případně hodnoty předmětu tohoto dodatku na titulní straně nemá normativní význam a uvádí se zde pouze pro účely provedení uveřejnění dodatku postupem podle zákona.
- 3.2 Smluvní strany prohlašují, že pojmy používané v tomto dodatku mají stejný význam, jaký mají ve Smlouvě, nestanoví-li tento dodatek výslovně jinak.
- 3.3 Ujednání Smlouvy, která nejsou dodatkem dotčena, zůstávají beze změny. Smluvní strany berou na vědomí, že rovněž tento dodatek je uzavírán v době a za podmínek existence Situace, jak je definována v odst. 7.3 Smlouvy.
- 3.4 Tento dodatek nabývá platnosti a účinnosti dnem jeho podpisu oběma smluvními stranami. Smluvní strany se dohodly, že práva a povinnosti případně vzniklé z plnění v rámci předmětu Smlouvy ve znění tohoto dodatku, k němuž došlo před nabytím účinnosti tohoto dodatku, nahrazují závazkem vzniklým ze Smlouvy ve znění tohoto dodatku. Plnění v rámci předmětu Smlouvy ve znění tohoto dodatku před účinností tohoto dodatku se považuje za plnění podle Smlouvy ve znění tohoto dodatku a práva a povinnosti z něj vzniklé se řídí Smlouvou ve znění tohoto dodatku.
- 3.5 Smluvní strany se dohodly, že informace, které jsou v tomto dodatku označeny žlutou barvou, se považují za důvěrné (např. z důvodu obchodního tajemství) a žádná ze smluvních stran není bez předchozího písemného souhlasu druhé smluvní strany oprávněna tyto informace sdělovat třetím osobám, a to ani po ukončení plnění Smlouvy ve znění tohoto dodatku či ukončení Smlouvy ve znění tohoto dodatku, s výjimkou informací: (i) které ČT sama v obvyklém rozsahu sděluje třetím osobám v souvislosti s přípravou, výrobou, distribucí a/nebo propagací svého programového obsahu, k němuž se vztahuje Smlouva ve znění tohoto dodatku, a/nebo v souvislosti se svou propagací; (ii) které smluvní strana poskytne nebo uveřejní na základě právního předpisu; a (iii) které smluvní strana poskytne svým odborným poradcům a/nebo jiným spolupracovníkům vázaným zákonnou a/nebo

smluvní povinností mlčenlivosti. Tento dodatek bude ČT uveřejněn postupem podle zákona s tím, že informace označené žlutou barvou budou znečitelněny. Za každé porušení povinnosti důvěrnosti dle tohoto odst. je dotčená smluvní strana oprávněna požadovat od porušující smluvní strany zaplacení smluvní pokuty ve výši [redacted] Kč.

3.6 Tento dodatek je vyhotoven ve čtyřech stejnopisech s platností originálu (tři pro ČT, jeden pro Společnost).

Smluvní strany souhlasně prohlašují, že si tento dodatek pozorně přečetly, že jeho obsah je srozumitelný a určitý, a že jim nejsou známy žádné důvody, pro které by tento dodatek nemohl být smluvními stranami uzavřen a závazky z něj řádně plněny a nejsou jim známy žádné důvody, které by způsobovaly neplatnost tohoto dodatku. Na znamení toho, že s obsahem tohoto dodatku bez výhrad a ze své svobodné a vážné vůle souhlasí, a že tento dodatek nebyl uzavřen v tísní ani za jinak jednostranně nevýhodných podmínek, připojují smluvní strany své podpisy níže.

Česká televize**PKF - Prague Philharmonia, o.p.s.**

Jméno: Václav Myslík

Funkce: ředitel divize Výroba

Místo: Praha

Datum: 11.4.2022


Jméno: [redacted]

Funkce: [redacted]

Místo: Praha

Datum:

22.04.2022

 prague philharmonia
PKF - Prague Philharmonia, o.p.s.
Kulturní dědictví
Burošova 1661/2, 182 00, Praha 8 - CZ
tel. +420 224 232 488 e-mail: pkf@pkf.cz - www.pkf.cz
iČO: 260 23 232 IČD: 23-299860287/0100